

Άρθρο 70

Άρθρο 1
Κύρωση ΠΙΝΠ

Κυρώνεται και έχει ισχύ νόμου από τη δημοσίευση της στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως η από 17 Δεκεμβρίου 2014 Πράξη Νομοθετικού Περιεχομένου «Έγκριση του Σχεδίου της δεύτερης Σύμβασης Τροποποίησης της Κύριας Σύμβασης Χρηματοδοτικής Διευκόλυνσης μεταξύ του Ευρωπαϊκού Ταμείου Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας (Ε.Τ.Χ.Σ.), της Ελληνικής Δημοκρατίας, του Ελληνικού Ταμείου Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας (Τ.Χ.Σ.) και της Τράπεζας της Ελλάδος (ΤτΕ)» που δημοσιεύτηκε στο υπ' αριθ. 262 Φύλλο της Εφημερίδας της Κυβερνήσεως (τεύχος Α'), και έχει ως εξής:

«ΠΡΑΞΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΥ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟΥ

«Έγκριση του Σχεδίου της δεύτερης Σύμβασης Τροποποίησης της Κύριας Σύμβασης Χρηματοδοτικής Διευκόλυνσης μεταξύ του Ευρωπαϊκού Ταμείου Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας (Ε.Τ.Χ.Σ.), της Ελληνικής Δημοκρατίας, του Ελληνικού Ταμείου Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας (Τ.Χ.Σ.) και της Τράπεζας της Ελλάδος (ΤτΕ)»

Έχοντας υπόψη:

1. Την παράγραφο 1 του άρθρου 44 του Συντάγματος.
2. Την έκτακτη περίπτωση εξαιρετικά επείγουσας και απρόβλεπτης ανάγκης να εγκριθεί άμεσα το ακόλουθο Σχέδιο της δεύτερης Σύμβασης Τροποποίησης της Κύριας Σύμβασης Χρηματοδοτικής Διευκόλυνσης, μεταξύ του Ευρωπαϊκού Ταμείου Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας (Ε.Τ.Χ.Σ.), της Ελληνικής Δημοκρατίας, του Ελληνικού Ταμείου Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας (Τ.Χ.Σ.) και της Τράπεζας της Ελλάδος (ΤτΕ), με τίτλο «Κύρια Σύμβαση Χρηματοδοτικής Διευκόλυνσης» («Master Financial Assistance Facility Agreement»), η οποία καταρτίσθηκε σύμφωνα με τις διατάξεις της από 14.3.2012 Πράξης Νομοθετικού Περιεχομένου (Α' 55), που κυρώθηκε με το άρθρο πρώτο του ν. 4060/2012 (Α' 65) και τροποποιήθηκε με την από 12.12.2012 Πράξη Νομοθετικού Περιεχομένου (Α' 240) που κυρώθηκε με το άρθρο 48 του ν.4111/2013 (Α' 18).
3. Το γεγονός με την έγκριση του προαναφερόμενου Σχεδίου της δεύτερης Σύμβασης Τροποποίησης θα καταστεί δυνατή η υπογραφή της

σύμβασης και η ολοκλήρωση των σχετικών διαδικασιών, μέχρι και την 18^η Δεκεμβρίου 2014, όπως αυτές προσδιορίστηκαν στην από 8 Δεκεμβρίου 2014 Δήλωση του Συμβουλίου των Υπουργών Οικονομικών της Ευρωζώνης (Eurogroup) για την Ελλάδα.

4. Την, για τους ανωτέρω λόγους έκτακτη περίπτωση εξαιρετικά απρόβλεπτης και επείγουσας ανάγκης να παρασχεθούν εξουσιοδοτήσεις για την υπογραφή της δεύτερης Σύμβασης.
5. Τη σχετική πρόταση του Υπουργικού Συμβουλίου.

Αποφασίζουμε

Άρθρο 1

Έγκριση του Σχεδίου της δεύτερης Σύμβασης Τροποποίησης της Κύριας Σύμβασης Χρηματοδοτικής Διευκόλυνσης και παροχή εξουσιοδοτήσεων για την υπογραφή της

1. Εγκρίνεται το Σχέδιο της δεύτερης Σύμβασης Τροποποίησης της Κύριας Σύμβασης Χρηματοδοτικής Διευκόλυνσης («Master Financial Assistance Facility Agreement») μεταξύ του Ευρωπαϊκού Ταμείου Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας (Ε.Τ.Χ.Σ.), της Ελληνικής Δημοκρατίας, ως δικαιούχου κράτους μέλους, του Ελληνικού Ταμείου Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας (Τ.Χ.Σ.), ως εγγυητή, και της Τράπεζας της Ελλάδος (ΤτΕ), μαζί με τα παραρτήματά της, όπως το Σχέδιο αυτό μαζί με τα δύο (2) παραρτήματα στην αγγλική γλώσσα, ως επίσημη γλώσσα των κειμένων αυτών, και σε μετάφρασή τους στην ελληνική γλώσσα, προσαρτώνται ως Παράρτημα στην παρούσα Πράξη. (Παράρτημα Ι).

2. α) Παρέχεται στον Υπουργό Οικονομικών η εξουσιοδότηση να εκπροσωπήσει την Ελληνική Δημοκρατία και να υπογράψει τη δεύτερη Σύμβαση Τροποποίησης που αναφέρεται στην παράγραφο 1, καθώς και τα παραρτήματά της, όπου προβλέπεται.
- β) Παρέχεται στον Διοικητή της Τράπεζας της Ελλάδος η εξουσιοδότηση να εκπροσωπήσει την Τράπεζα της Ελλάδος και να υπογράψει τη δεύτερη Σύμβαση Τροποποίησης που αναφέρεται στην παράγραφο 1, καθώς και τα παραρτήματά της, όπου προβλέπεται.
- γ) Παρέχεται στη Διευθύνουσα Σύμβουλο και στον Αναπληρωτή Διευθύνοντα Σύμβουλο του Ταμείου Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας η εξουσιοδότηση να εκπροσωπήσουν το Ταμείο Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας και να υπογράψουν τη δεύτερη Σύμβαση Τροποποίησης που αναφέρεται στην παράγραφο 1, καθώς και τα παραρτήματά της, όπου προβλέπεται.

Στις ως άνω παρεχόμενες εξουσιοδοτήσεις περιλαμβάνεται και η υπογραφή της δεύτερης Σύμβασης Τροποποίησης της παραγράφου 1, με τις τυχόν αναγκαίες τροποποιήσεις για την αποκατάσταση λαθών ή τη διευκρίνιση ασαφειών του Σχεδίου που εγκρίνεται με την παράγραφο 1.

3. Η ισχύς της δεύτερης Σύμβασης Τροποποίησης της παραγράφου 1 αρχίζει από την ημερομηνία υπογραφής της από όλα τα συμβαλλόμενα μέρη, σύμφωνα με τους όρους και τις προϋποθέσεις που ειδικότερα καθορίζονται σε αυτή. Με μέριμνα του Υπουργού Οικονομικών, η δεύτερη Σύμβαση της παραγράφου 1, μετά την υπογραφή της από όλα τα προβλεπόμενα μέρη, διαβιβάζεται στη Βουλή για ενημέρωση.

SECOND AMENDMENT AGREEMENT

Relating to the

MASTER FINANCIAL ASSISTANCE
FACILITY AGREEMENT

(as amended by the Amendment Agreement
dated 12 December 2012)

between

EUROPEAN FINANCIAL STABILITY
FACILITY

THE HELLENIC REPUBLIC
as Beneficiary Member State

HELLENIC FINANCIAL STABILITY FUND
as Guarantor

and

THE BANK OF GREECE

[.] DECEMBER 2014

THIS SECOND AMENDMENT AGREEMENT (the "Second Amendment Agreement") is made by and between:

- (A) The European Financial Stability Facility ("EFSF"), a *société anonyme* incorporated in Luxembourg with its registered office at 6a, Circuit de la Foire Internationale, L-1347 Luxembourg (R.C.S. Luxembourg B153.414), represented by [Mr. Klaus Regling, Chief Executive Officer and Mr. Christophe Frankel, Deputy Chief Executive Officer];
- (B) The Hellenic Republic (hereinafter referred to as "Greece"), represented by (.)Minister of Finance;
- (C) The Bank of Greece (hereinafter referred to as the "Bank of Greece"), represented by (.)Governor of the Bank of Greece; and
- (D) The Hellenic Financial Stability Fund, created pursuant to the Law on the Establishment of a Hellenic Financial Stability Fund (3864/2010), as guarantor under the Master Facility Agreement defined below ("HFSF"), (.), represented by (.)Chief Executive Officer and (.)Deputy Chief Executive Officer].

Herein jointly referred to as the "Parties" and each of them a "Party".

PREAMBLE

Whereas:

- (1) A Master Financial Assistance Facility Agreement (the "Master Facility Agreement") was made between the Parties hereto on 15 March 2012.
- (2) Following the Eurogroup statement dated 27 November 2012 in which it was mentioned that the euro area Member States would be prepared to consider a number of debt sustainability initiatives for Greece, including in relation to financial assistance provided to Greece by

EFSF, the Master Facility Agreement was amended by a first Amendment Agreement dated 12 December 2012.

- (3) Following the Eurogroup statement on Greece dated 8 December 2014 in which it was mentioned that the euro area Member States were favourably disposed to an extension of the Master Facility Agreement and the letter from the Minister of Finance of Greece dated 9 December 2014 with the actual request for such an extension, the Parties have hereto agreed to extend the Availability Period as set out in this Second Amendment Agreement.
- (4) The Parties have agreed that the amendments to the Master Facility Agreement shall be implemented on the terms of and subject to the conditions of this Second Amendment Agreement.

Now, therefore, the Parties hereto have agreed as follows:

1. PRIMARY AMENDMENTS TO THE MASTER FACILITY AGREEMENT

The Master Facility Agreement is hereby amended as follows:

- 1.1 by replacing the definition of "Availability Period" in Clause 1 (DEFINITIONS) with the following text:

"Availability Period" for any Facility means the period specified as such in the applicable Facility Specific Terms."

- 1.2 by replacing paragraph (c) of Clause 2 (THE LOAN FACILITY) in Schedule 1 to the Master Facility Agreement (Loan Facility: Facility Specific Terms) with the following text:

“The Availability Period in respect of this Loan Facility shall commence on (and include) the date on which these Facility Specific Terms enter into force in accordance with Clause 3 and shall expire on (and include) 28 February 2015.”

2. CONSEQUENTIAL AMENDMENTS TO THE MASTER FACILITY AGREEMENT

The Master Facility Agreement is hereby further amended as follows:

2.1 by inserting a new paragraph 11 in the Preamble as follows:

“This Agreement was amended on 12 December 2012 by an Amendment Agreement relating to, among other things, a deferral of interest payable, and a change to the level of the Margin charged, under this Agreement and to provisions for debt buy-back operations (“**First Amendment Agreement**”). This Agreement was further amended on [] December 2014 by a second Amendment Agreement relating to, among other things, an extension of the Availability Period.”

2.2 in Clause 1 (DEFINITIONS) of Schedule 1 to the Master Facility Agreement (Loan Facility: Facility Specific Terms):

- (a) by replacing the definition of “Amendment Agreement” in Clause 1 (DEFINITIONS) of Schedule 1 to the Master Facility Agreement (Loan Facility: Facility Specific Terms) with the following text:

““**First Amendment Agreement**” has the meaning given to that term in the Preamble to this Agreement.”

- (b) by inserting, in the definition of “Debt Buy-Back Operations”, the word “First” before the words “Amendment Agreement”.

(c) by deleting the definition of "Effective Date".

3. OTHER CLAUSES UNCHANGED

Aside from the clauses of the Master Facility Agreement amended by the provisions of Clauses 1 and 2 of this Second Amendment Agreement, all other clauses of the Master Facility Agreement remain unchanged.

4. REPRESENTATIONS AND WARRANTIES

The representations in Clause 5(1) of the Master Facility Agreement remain true and accurate as of the date hereof (including in relation to this Second Amendment Agreement, the Master Facility Agreement as amended by this Second Amendment Agreement and the legal opinions and certificates issued in connection with this Second Amendment Agreement) and there is no Event of Default (as defined in the Master Facility Agreement) outstanding on the date hereof.

5. GOVERNING LAW AND JURISDICTION

5.1 This Second Amendment Agreement and any non-contractual obligations arising out of or in connection with it shall be governed by and shall be construed in accordance with English law.

5.2 The Parties undertake to submit any dispute which may arise relating to the legality, validity, interpretation or performance of this Second Amendment Agreement to the exclusive jurisdiction of the courts of the Grand Duchy of Luxembourg.

5.3 Clause 5.2 is for the benefit of EFSF only. As a result, nothing in Clause 5.2 prevents EFSF from taking proceedings relating to a dispute in the courts of the domicile of Greece or of the governing law of this Second Amendment Agreement and Greece hereby irrevocably submits to the

jurisdiction of such courts. To the extent allowed by law, EFSF may take concurrent proceedings in any number of such jurisdictions.

- 5.4 Greece, the Bank of Greece and the HFSF each hereby irrevocably and unconditionally waives all immunity to which it is or may become entitled, in respect of itself or its assets, from legal proceedings in relation to this Second Amendment Agreement, including, without limitation, immunity from suit, judgement or other order, from attachment, arrest or injunction prior to judgement, and from execution and enforcement against its assets to the extent not prohibited by mandatory law.

6. ENTRY INTO FORCE

Following its signature by all parties, this Second Amendment Agreement and all the amendments to the Master Facility Agreement to be effected hereby shall enter into force only on the date when EFSF has received the official notification in the form of the Legal Opinions set out in Annex 1 that this Second Amendment Agreement has been duly executed on behalf of Greece, the Bank of Greece and HFSF and all obligations of Greece, the Bank of Greece and HFSF in relation to this Second Amendment Agreement are valid, binding and enforceable in accordance with their terms and nothing further is required to give effect to the same.

7. EXECUTION OF THE AGREEMENT

- 7.1 This Second Amendment Agreement may be executed in any number of counterparts signed by one or more of the parties. The counterparts each form an integral part of the original Second Amendment Agreement and the signature of the counterparts shall have the same effect as if the signatures on the counterparts were on a single copy of the Second Amendment Agreement.

7.2 EFSF shall promptly after the signature of this Second Amendment Agreement supply conformed copies of the Second Amendment Agreement to each of the parties.

8. INTERPRETATION AND ANNEXES

8.1 Unless otherwise defined in this Second Amendment Agreement or the context requires otherwise, capitalised terms defined in the Master Facility Agreement shall have the meaning in this Second Amendment Agreement.

8.2 The Annexes to this Second Amendment Agreement shall constitute an integral part hereof:

Annex 1. Form of Legal Opinion

Annex 2. List of Contacts

Done in Luxembourg on [] December 2014 and in Athens on [] December 2014.

EUROPEAN FINANCIAL STABILITY FACILITY

Represented by Klaus Regling Represented by Christophe
Frankel
Chief Executive Officer Deputy Chief Executive Officer

HELLENIC REPUBLIC

Represented by (.)
Minister of Finance

BANK OF GREECE

Represented by (.)
The Governor of the Bank of Greece

HELLENIC FINANCIAL STABILITY FUND

Represented by Represented by
Chief Executive Officer Deputy Chief Executive Officer

ANNEX 1
FORMS OF LEGAL OPINION
PART I: FORM OF LEGAL OPINION FOR BENEFICIARY MEMBER
STATE

(official letterhead of the Legal Advisor to the State at the Ministry of Finance)

[place, date]

To: EFSF

[Insert address]

Re: Second Amendment Agreement dated [•] 2014 between European Financial Stability Facility, the Hellenic Republic, the Bank of Greece and the Hellenic Financial Stability Fund - Legal Opinion

Dear Sirs,

In my capacity as the Legal Advisor to the State at the Ministry of Finance, I refer to the above referenced Second Amendment Agreement and its Annexes which constitute an integral part thereof (hereinafter together referred to as the "Second Amendment Agreement") entered into between, among others, EFSF, the Hellenic Republic (hereinafter referred to as the "Beneficiary Member State") and the Bank of Greece on [•] 2014.

I warrant that I am competent to issue this legal opinion in connection with the Second Amendment Agreement on behalf of the Beneficiary Member State.

I have examined originals of the Second Amendment Agreement and the MoU. I have also examined the relevant provisions of national and

international law applicable to the Beneficiary Member State and the Bank of Greece, the powers of signatories and such other documents as I have deemed necessary or appropriate. Furthermore, I have made such other investigations and reviewed such matters of law as I have considered relevant to the opinion expressed herein.

I have assumed (i) the genuineness of all signatures (except the Beneficiary Member State and the Bank of Greece) and the conformity of all copies to originals, (ii) the capacity and power to enter into the Second Amendment Agreement of, and their valid authorisation and signing by, each party other than the Beneficiary Member State and the Bank of Greece; and)

and (iii) the validity, binding effect and enforceability of the Second Amendment Agreement on each party under the laws of England.

Terms used and not defined in this opinion shall have the meaning set out in the Master Facility Agreement and the Second Amendment Agreement.

This opinion is limited to Hellenic law as it stands at the date of this opinion.

Subject to the foregoing, I am of the opinion that:

1. With respect to the laws, regulations and legally binding decisions currently in force in the Beneficiary Member State, the Beneficiary Member State is by the execution of the Second Amendment Agreement by [insert name], Minister of Finance, validly and irrevocably committed to fulfil all of its obligations under it.
2. The Beneficiary Member State's execution, delivery and performance of the Second Amendment Agreement: (i) have been duly authorised by all necessary consents, actions, approvals and authorisations; and (ii) have not and will not violate any applicable regulation or ruling of any competent authority or any agreement or Treaty binding on it or any of its agencies.

3. The representations and warranties given by the Beneficiary Member State in the Second Amendment Agreement are true and accurate.
4. Nothing in this Second Amendment Agreement contravenes or limits the rights of the Beneficiary Member State to make punctual and effective payment of any sum due for the principal, interest or other charges under the Master Facility Agreement as amended by the Second Amendment Agreement.
5. The Second Amendment Agreement is in proper legal form under Hellenic laws for enforcement against the Beneficiary Member State and the Bank of Greece. The enforcement of the Second Amendment Agreement would not be contrary to mandatory provisions of Hellenic law, to the *ordre public* of the Beneficiary Member State, to international treaties or to generally accepted principles of international law binding on the Beneficiary Member State and the Bank of Greece.
6. It is not necessary in order to ensure the legality, validity or enforceability of the Second Amendment Agreement that it be filed, recorded, or enrolled with any court or authority in the Beneficiary Member State.
7. No taxes, duties, fees or other charges imposed by the Beneficiary Member State or any taxing authority thereof or therein are payable in connection with the execution and delivery of the Second Amendment Agreement and with any payment or transfer of principal, interest, commissions and other sums due under the Master Facility Agreement as amended by the Second Amendment Agreement.
8. No exchange control authorisations are required and no fees or other commission are to be paid on the transfer of any sum due under the Master Facility Agreement as amended by the Second Amendment Agreement.

9. The signature of the Second Amendment Agreement by (.)Governor of the Bank of Greece legally and validly binds the Bank of Greece.
10. The choice of English law as governing law for the Second Amendment Agreement is a valid choice of law binding the Beneficiary Member State and the Bank of Greece in accordance with Hellenic law.
11. The Beneficiary Member State and the Bank of Greece have legally, effectively and irrevocably submitted to the exclusive jurisdiction of the courts of the Grand Duchy of Luxembourg in connection with the Second Amendment Agreement and any judgement of these courts would be conclusive and enforceable in the Beneficiary Member State.
12. Neither the Beneficiary Member State nor the Bank of Greece nor any of their respective properties are immune on the grounds of sovereignty or otherwise from jurisdiction, attachment - whether before or after judgement - or execution in respect of any action or proceeding relating to the Second Amendment Agreement.
13. The execution of the Second Amendment Agreement has been made upon the provisions of [].
14. [Under the Hellenic law no ratification from Parliament is required for this Second Amendment Agreement in order to be effective and binding []/ [This Second Amendment Agreement has been validly ratified in accordance with the provisions of Hellenic law].
15. In conclusion, the Second Amendment Agreement has been duly executed on behalf of the Beneficiary Member State and the Bank of Greece and all the obligations of the Beneficiary Member State and the Bank of Greece in relation to the Second Amendment Agreement and the Master Facility Agreement as amended by the Second Amendment Agreement are valid, binding and enforceable in accordance with their terms and nothing further is required to give effect to the same.

Legal Advisor to the State at the Ministry of Finance

PART II: FORM OF LEGAL OPINION FOR GUARANTOR

(official letterhead of the legal counsel to HFSS)

[place, date]

To:

EFSS

[Insert address]

Re: Second Amendment Agreement dated [•] 2014 between European Financial Stability Facility, the Hellenic Republic, the Bank of Greece and the Hellenic Financial Stability Fund - Legal Opinion

Dear Sirs,

In my capacity as the special counsel to the Hellenic Financial Stability Fund (the "Guarantor"), I refer to the above referenced Second Amendment Agreement and its Annexes which constitute an integral part thereof (hereinafter together referred to as the "Second Amendment Agreement") entered into between, among others, EFSS, the Hellenic Republic (hereinafter referred to as the "Beneficiary Member State") and the Bank of Greece on [•] 2014.

I warrant that I am competent to issue this legal opinion in connection with the Second Amendment Agreement on behalf of the Guarantor.

I have examined originals of the Second Amendment Agreement. I have also examined the relevant provisions of national and international law applicable to the Beneficiary Member State and the Bank of Greece and to the Guarantor, the powers of signatories and such other documents as I have deemed necessary or appropriate. Furthermore, I have made such other investigations

and reviewed such matters of law as I have considered relevant to the opinion expressed herein.

I have assumed (i) the genuineness of all signatures (except those on behalf of the Guarantor) and the conformity of all copies to originals, (ii) the capacity and power to enter into the Second Amendment Agreement of, and their valid authorisation and signing by, each party other than the Guarantor; and (iii) the validity, binding effect and enforceability of the Second Amendment Agreement on each party under the laws of England.

Terms used and not defined in this opinion shall have the meaning set out in the Master Facility Agreement and the Second Amendment Agreement.

This opinion is limited to Hellenic law as it stands at the date of this opinion.

Subject to the foregoing, I am of the opinion that:

1. With respect to the laws, regulations and legally binding decisions currently in force in the Beneficiary Member State, the Guarantor is by the execution of the Second Amendment Agreement by [validly and irrevocably committed to fulfil all of its obligations under it.
2. The Guarantor's execution, delivery and performance of the Second Amendment Agreement: (i) has been duly authorised by all necessary consents, actions, approvals and authorisations; and (ii) has not and will not violate any applicable regulation or ruling of any competent authority or any agreement or Treaty binding on it or any of its agencies.
3. The Second Amendment Agreement is in proper legal form under Hellenic laws for enforcement against the Guarantor. The enforcement of the Second Amendment Agreement would not be contrary to mandatory provisions of Hellenic law, to the *ordre public* of the

- Beneficiary Member State, to international treaties or to generally accepted principles of international law binding on the Guarantor.
4. The signature of the Second Amendment Agreement by [legally and validly binds the Guarantor.
 5. The choice of English law as governing law for the Second Amendment Agreement is a valid choice of law binding the Hellenic Financial Stability Fund in accordance with Hellenic law.
 6. The Guarantor has legally, effectively and irrevocably submitted to the exclusive jurisdiction of the courts of the Grand Duchy of Luxembourg in connection with the Second Amendment Agreement and any judgement of these courts would be conclusive and enforceable in the Beneficiary Member State.
 7. Neither the Guarantor nor any of its property is immune on the grounds of sovereignty or otherwise from jurisdiction, attachment - whether before or after judgment - or execution in respect of any action or proceeding relating to the Second Amendment Agreement.
 8. The execution of the Second Amendment Agreement has been made upon the provisions of law 3864/2010 of the Beneficiary Member State, as currently in effect.
-
9. An enforceable and valid judgment for a sum of money entered against the Guarantor by a court of the Grand Duchy of Luxembourg or any of the other courts referred to in Clause 15(3) of the Master Facility Agreement in connection with the Master Facility Agreement will be recognised and enforced by Greek courts in accordance with the provisions of Council Regulation (EC) No 44/2001 of 22 December 2000 on jurisdiction and the recognition and enforcement of judgments in civil and commercial matters and/or with Articles 780 and 905 seq. of the Greek Code of Civil Procedure.

10. In conclusion, the Second Amendment Agreement has been duly executed on behalf of the Guarantor and all the obligations of the Guarantor in relation to the Second Amendment Agreement and the Master Facility Agreement as amended by the Second Amendment Agreement are valid, binding and enforceable in accordance with their terms and nothing further is required to give effect to the same.

The opinions set out above are subject to the following reservations and qualifications:

- (a) this opinion is subject to all insolvency, bankruptcy, liquidation, reorganisation, moratorium, resolution of credit institutions and other laws affecting the rights of creditors or secured creditors generally;
- (b) a Greek Court if seized to hear a case based on the Master Facility Agreement may not treat as conclusive those certificates and determinations which the Master Facility Agreement states are to be so treated;
- (c) no opinion is expressed on matters of fact; and
- (d) individual rules of foreign law may be found to be inapplicable in the courts of the Beneficiary Member State if they are contrary to Greek public policy within the meaning of Article 21 of the Rome I Regulation 593/2008 or to Greek Mandatory Rules in the meaning of Article 9 of the Rome I Regulation 593/2008. The choice of foreign law will be recognized and enforced subject to the application of the mandatory provisions of Greek law, within the meaning of Article 7 of the Rome Convention.

ANNEX

2

LIST OF CONTACTS

For the Lender, ECB and Commission:

European Financial Stability Facility
 6a Circuit de la Foire Internationale
 L-1347 Luxembourg
 Attention: Chief Financial Officer
 Tel: +352 260 260 962 600
 Fax: + 352 260 911 600
 SWIFT BIC: EFSFLULL

With copies to:

European Central Bank
 Kaiserstrasse 29
 60311 Frankfurt am Main, Germany
 Attention: Head of Financial Operations Services Division
 Tel: + 49 69 1344 3470
 Fax: + 49 69 1344 6171
 SWIFT BIC: ECBFDEFFBAC

European Commission
 Directorate General Economic and Financial Affairs-
 Unit L-4 "Borrowing, accounting, lending and back office"
 L-2920 Luxembourg
 Attention: Head of Unit
 Tel: +352 4301 36372

Fax: +352 4301 36599

SWIFT BIC: EUCOLULL

For Greece:

Ministry of Finance
 General Accounting Office
 37, E. Venizelos str.
 101 65 Athens, Greece
 Attention: Secretary General for Fiscal Policy
 Fax: + 30 210 3338205

Public Debt Management Agency
 8 Omirou str.
 10564 Athens
 Tel : +30 210 3701800
 Fax: + 30 210 3701850

With copy to the Bank of Greece:

Bank of Greece
 21, E. Venizelos str.
 102 50 Athens, Greece
 Attention: Government Financial Operations & Accounts Department
 Government Accounts Section
 Fax: + 30 210 3221007
 SWIFT BIC: BNGRGRAA

For the Hellenic Financial Stability Fund

Hellenic Financial Stability Fund
10, El. Venizelou str.
106 71Athens, Greece
Attention: HFSF CEO Tel: + 30 210 363 5420
Fax: + 30 210 362 8082

ΔΕΥΤΕΡΗ ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΤΙΚΗ ΣΥΜΒΑΣΗ

Σχετικά με τη

Κύρια Σύμβαση Χρηματοδοτικής Διευκόλυνσης (όπως τροποποιήθηκε με την Τροποποιητική Σύμβαση της 12^{ης} Δεκεμβρίου 2012)

μεταξύ

ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΤΑΜΕΙΟΥ ΧΡΗΜΑΤΟΠΙΣΤΩΤΙΚΗΣ ΣΤΑΘΕΡΟΤΗΤΑΣ

ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ως Κράτους - Μέλους Δικαιούχου

ΤΟΥ ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΤΑΜΕΙΟΥ ΧΡΗΜΑΤΟΠΙΣΤΩΤΙΚΗΣ ΣΤΑΘΕΡΟΤΗΤΑΣ

ως Εγγυητή

και

ΤΗΣ ΤΡΑΠΕΖΑΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2014

Η ΠΑΡΟΥΣΑ ΔΕΥΤΕΡΗ ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΤΙΚΗ Σύμβαση(εφεξής η «Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση») συνάπτεται από και μεταξύ:

(Α) του Ευρωπαϊκού Ταμείου Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας (εφεξής το «ΕΤΧΣ»), μιας ανώνυμης εταιρείας που συστάθηκε στο Λουξεμβούργο, με έδρα στη διεύθυνση 6α, Circuit de la Foire Internationale, L-1347 Luxembourg (RCS Luxembourg B 153.414), εκπροσωπούμενου από τον [κ. Klaus Regling, Διευθύνοντα Σύμβουλο και τον κ. Christophe Frankel, Αναπληρωτή Διευθύνοντα Σύμβουλο],

(Β) της Ελληνικής Δημοκρατίας (εφεξής η «Ελλάδα»), εκπροσωπούμενης από τον (.)Υπουργό Οικονομικών,

(Γ) της Τράπεζας της Ελλάδος (εφεξής η «Τράπεζα της Ελλάδος»), εκπροσωπούμενης από τον (.) Διοικητή της Τράπεζας της Ελλάδος, και

(Δ) του Ελληνικού Ταμείου Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας, που δημιουργήθηκε σύμφωνα με το Νόμο για την Ίδρυση του Ελληνικού Ταμείου Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας (3864/2010), ως Εγγυητή βάσει της Συμφωνίας - Πλαισίου Διευκόλυνσης, όπως ορίζεται στη συνέχεια (εφεξής το «ΤΧΣ»), εκπροσωπούμενου από την(,), Διευθύνουσα Σύμβουλο και τον (.)Αναπληρωτή Διευθύνοντα Σύμβουλο.

Στην παρούσα αναφερόμενα, από κοινού, ως τα «Συμβαλλόμενα Μέρη» και το καθένα χωριστά ως το «Συμβαλλόμενο Μέρος».

Προοίμιο

Λαμβανομένου υπόψη ότι,

(1) μία Κύρια Σύμβαση Χρηματοδοτικής Διευκόλυνσης (εφεξής η «Σύμβαση Διευκόλυνσης») συνήφθη μεταξύ των Συμβαλλόμενων Μερών, στις 15 Μαρτίου 2012.

(2) Μετά τη δήλωση του Eurogroup της 27ης Νοεμβρίου 2012, στην οποία αναφερόταν ότι τα Κράτη-Μέλη της ευρωζώνης θα ήταν πρόθυμα να εξετάσουν μια σειρά από πρωτοβουλίες για τη βιωσιμότητα του χρέους της Ελλάδας, μεταξύ άλλων και σε σχέση με την οικονομική ενίσχυση που παρέχεται στην Ελλάδα από το ΕΤΧΣ, η Σύμβαση Διευκόλυνσης τροποποιήθηκε με μια πρώτη Τροποποιητική Σύμβαση, με ημερομηνία 12

Δεκεμβρίου 2012.

(3) Μετά τη δήλωση του Eurogroup για την Ελλάδα της 8ης Δεκεμβρίου 2014, στην οποία αναφερόταν ότι τα Κράτη-Μέλη της ευρωζώνης ήταν ευνοϊκά διατεθειμένα για παράταση της Συμφωνίας - Πλαισίου Διευκόλυνσης και την επιστολή του Υπουργού Οικονομικών της Ελλάδας της 9ης Δεκεμβρίου 2014 που περιείχε το πραγματικό αίτημα για μια τέτοια παράταση, τα Συμβαλλόμενα Μέρη συμφώνησαν, με την παρούσα, να παρατείνουν την Περίοδο Διαθεσιμότητας, όπως ορίζεται στην παρούσα Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση .

(4) Τα Συμβαλλόμενα Μέρη συμφώνησαν ότι οι τροποποιήσεις της Σύμβασης Διευκόλυνσης θα εφαρμοστούν υπό τους όρους και τις προϋποθέσεις της παρούσας Δεύτερης Τροποποιητικής Συμφωνίας.

Τώρα, ως εκ τούτου, τα Συμβαλλόμενα Μέρη συμφώνησαν ως εξής:

1. ΚΥΡΙΕΣ ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΤΗΣ ΚΥΡΙΑΣ ΣΥΜΒΑΣΗΣ ΔΙΕΥΚΟΛΥΝΣΗΣ

Η Κύρια Σύμβαση Διευκόλυνσης τροποποιείται ως εξής:

1.1 με την αντικατάσταση του ορισμού της «Περίόδου Διαθεσιμότητας» στη Ρήτρα I (ΟΡΙΣΜΟΙ) με το ακόλουθο κείμενο:

«Ο όρος «Περίοδος Διαθεσιμότητας», για οποιανδήποτε Διευκόλυνση, σημαίνει την περίοδο που ορίζεται ως τέτοια από τους εφαρμοστέους Ειδικούς Όρους Διευκόλυνσης.»

1.2 με την αντικατάσταση της παραγράφου (γ) της Ρήτρας 2 (Η ΔΑΝΕΙΑΚΗ ΔΙΕΥΚΟΛΥΝΣΗ) στο Παράρτημα I (Schedule 1) της Κύριας Σύμβασης Διευκόλυνσης (Δανειακή Διευκόλυνση: Ειδικοί Όροι της Διευκόλυνσης) με το ακόλουθο κείμενο:

«Η Περίοδος Διαθεσιμότητας σε σχέση με την παρούσα Δανειακή Διευκόλυνση θα αρχίσει από την ημερομηνία (συμπεριλαμβανόμενη) κατά την οποία οι εν λόγω Ειδικοί Όροι της Διευκόλυνσης θα τεθούν σε ισχύ, σύμφωνα με το άρθρο 3 και θα λήξει στις 28 Φεβρουαρίου 2015 (συμπεριλαμβανόμενη).»

2. ΣΥΝΑΚΟΛΟΥΘΕΣ ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΤΗΣ ΣΥΜΒΑΣΗΣ ΚΥΡΙΑΣ ΣΥΜΒΑΣΗΣ ΔΙΕΥΚΟΛΥΝΣΗΣ

Η Κύρια Σύμβαση Διευκόλυνσης τροποποιείται, περαιτέρω, ως εξής:

2.1 με την προσθήκη μιας νέας παραγράφου, με αριθ. 11 , στο Προοίμιως εξής:

«Η παρούσα Σύμβαση τροποποιήθηκε στις 12 Δεκεμβρίου 2012 με μια Τροποποιητική Σύμβαση που αφορούσε, μεταξύ άλλων, μια αναβολή καταβολής τόκων, και μια μεταβολή στο επίπεδο του χρεούμενου Περιθωρίου, δυνάμει της παρούσας Σύμβασης και των διατάξεων για πράξεις επαναγοράς χρέους (εφεξής η «Πρώτη Τροποποιητική Συμφωνία»). Η συμφωνία αυτή τροποποιήθηκε στις [19] Δεκεμβρίου 2014 με μια Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση που προβλέπει, μεταξύ άλλων, την παράταση της Περιόδου Διαθεσιμότητας».

2.2 στη Ρήτρα 1 (ΟΡΙΣΜΟΙ) του Παραρτήματος I της (Schedule 1) Σύμβασης Διευκόλυνσης (Δανειακή Διευκόλυνση: Ειδικοί Όροι της Διευκόλυνσης):

(α) με την αντικατάσταση του ορισμού της «Τροποποιητικής Σύμβασης» στη Ρήτρα 1 (ΟΡΙΣΜΟΙ) του Παραρτήματος 1 (Schedule 1) της Σύμβασης Διευκόλυνσης (Δανειακή Διευκόλυνση, Ειδικοί Όροι της Διευκόλυνσης) με το ακόλουθο κείμενο:

“Ο όρος «Πρώτη Τροποποιητική Σύμβαση» έχει την έννοια που αποδίδεται στον όρο αυτό στο Προοίμιο της παρούσας Σύμβασης “

(β) με την προσθήκη, στον ορισμό των «Πράξεων Επαναγοράς Χρέους», της λέξης «Πρώτη» πριν από τις λέξεις «Τροποποιητική Σύμβαση»,

(γ) με τη διαγραφή του ορισμού της «Ημερομηνίας Έναρξης Ισχύος».

3. ΟΙ ΥΠΟΛΟΠΙΕΣ ΡΗΤΡΕΣ ΠΑΡΑΜΕΝΟΥΝ ΑΜΕΤΑΒΛΗΤΕΣ

Εκτός από τις ρήτρες της Σύμβασης Διευκόλυνσης που τροποποιούνται με τις διατάξεις των Ρητρών 1 και 2 της παρούσας Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβασης, όλες οι άλλες ρήτρες της Κύριας Σύμβασης Διευκόλυνσης παραμένουν αμετάβλητες.

4. ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΚΑΙ ΕΓΓΥΗΣΕΙΣ

Οι δηλώσεις που περιλαμβάνονται στη Ρήτρα 5 (1) της Κύριας Σύμβασης Διευκόλυνσης παραμένουν αληθείς και ακριβείς κατά την ημερομηνία της παρούσας (μεταξύ άλλων σε σχέση με την παρούσα Δεύτερη Σύμβαση, τη

Κύρια Σύμβαση Διευκόλυνσης, όπως τροποποιείται από την παρούσα Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση και τις νομικές γνωμοδοτήσεις και τα πιστοποιητικά που εκδίδονται σε σχέση με την παρούσα Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση και δεν υφίσταται σε εκκρεμότητα Γεγονός Υπερημερίας (όπως ορίζεται στη Κύρια Σύμβαση Διευκόλυνσης) κατά την ημερομηνία της παρούσας.

5. ΕΦΑΡΜΟΣΤΕΟ ΔΙΚΑΙΟ ΚΑΙ ΔΙΚΑΙΟΔΟΣΙΑ

5.1 Η παρούσα Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση και τυχόν μη συμβατικές υποχρεώσεις που προκύπτουν από ή σε σχέση με αυτή θα διέπονται και θα ερμηνεύονται σύμφωνα με το αγγλικό δίκαιο.

5.2 Τα Συμβαλλόμενα Μέρη αναλαμβάνουν την υποχρέωση να υποβάλουν οποιαδήποτε διαφορά ενδέχεται να προκύψει σχετικά με τη νομιμότητα, την εγκυρότητα, την ερμηνεία ή την εκτέλεση της παρούσας Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβασης στην αποκλειστική δικαιοδοσία των δικαστηρίων του Μεγάλου Δουκάτου του Λουξεμβούργου.

5.3 Η Ρήτρα 5.2 είναι προς όφελος του ΕΤΧΣ και μόνο. Ως εκ τούτου, καμία διάταξη της Ρήτρας 5.2 δεν θα εμποδίζει το ΕΤΧΣ να κινήσει διαδικασίες σχετικά με μία διαφορά στα δικαστήρια του τόπου κατοικίας της Ελλάδας ή του δικαίου που διέπει την παρούσα Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση και η Ελλάδα υποβάλλεται, με την παρούσα, αμετάκλητα στη δικαιοδοσία των εν λόγω δικαστηρίων. Στο βαθμό που αυτό επιτρέπεται από το νόμο, το ΕΤΧΣ μπορεί να εισαγάγει παράλληλες διαδικασίες σε οποιοδήποτε αριθμό των δικαιοδοσιών αυτών.

5.4 Η Ελλάδα, η Τράπεζα της Ελλάδος και το ΤΧΣ παραιτούνται με την παρούσα, αμετάκλητα και άνευ όρων, από οιαδήποτε ασυλία της οποίας είναι ή ενδέχεται να καταστούν δικαιούχοι, όσον αφορά στα ίδια ή τα περιουσιακά τους στοιχεία, από νομικές διαδικασίες σε σχέση με την παρούσα Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση συμπεριλαμβανομένων, χωρίς περιορισμό, της ασυλίας έναντι αγωγής, δικαστικής απόφασης ή άλλης εντολής, από κατάσχεση, σύλληψη ή ασφαλιστικά μέτρα πριν την έκδοση δικαστικής απόφασης, και από την εκτέλεση και επιβολή εις βάρος των περιουσιακών

τους στοιχείων, στο βαθμό που αυτό δεν απαγορεύεται από αναγκαστικό δίκαιο.

6. ΕΝΑΡΞΗ ΙΣΧΥΟΣ

Μετά την υπογραφή της από όλα τα Συμβαλλόμενα Μέρη, η Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση και όλες οι τροποποιήσεις της Κύριας Σύμβασης Διευκόλυνσης που θα πραγματοποιούν με την παρούσα θα τεθούν σε ισχύ μόνο κατά την ημερομηνία που το ΕΤΧΣ θα έχει παραλάβει την επίσημη αναγγελία, με τη μορφή των Νομικών Γνωμοδοτήσεων που καθορίζονται στο Παράρτημα 1 (Annex 1), ότι η παρούσα Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση έχει δεόντως εκτελεστεί για λογαριασμό της Ελλάδας, της Τράπεζας της Ελλάδος και του ΤΧΣ και ότι όλες οι υποχρεώσεις της Ελλάδας, της Τράπεζας της Ελλάδος και του ΤΧΣ, σε σχέση με την εν λόγω Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση είναι έγκυρες, δεσμευτικές και εκτελεστές, σύμφωνα με τους όρους τους και ότι καμία περαιτέρω ενέργεια δεν απαιτείται για τη θέση τους σε ισχύ.

7. ΕΚΤΕΛΕΣΗ της Σύμβασης

7.1 Η παρούσα Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση μπορεί να εκτελεστεί σε οποιονδήποτε αριθμό αντιτύπων, με την υπογραφή ενός ή περισσότερων από τα Συμβαλλόμενα Μέρη. Τα κάθε αντίτυπο αποτελεί αναπόσπαστο μέρος της πρωτότυπης Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβασης και η υπογραφή των αντιτύπων έχει την ίδια ισχύ ως εάν οι υπογραφές στα αντίτυπα να είχαν τεθεί σε ένα μόνο αντίγραφο της Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβασης

7.2 Το ΕΤΧΣ, αμέσως μετά την υπογραφή της παρούσας Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβασης θα διαβιβάσει επικυρωμένα αντίγραφα της Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβασης σε καθένα από τα Συμβαλλόμενα Μέρη.

8. ΕΡΜΗΝΕΙΑ ΚΑΙ ΠΑΡΑΡΤΗΜΑΤΑ

8.1 Εκτός αν άλλως ορίζεται στην παρούσα Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση ή τα συμφραζόμενα απαιτούν κάτι διαφορετικό, οι όροι με κεφαλαία γράμματα που ορίζονται στη Κύρια Σύμβαση Διευκόλυνσης θα έχουν την έννοια της παρούσας Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβασης

8.2 Τα Παραρτήματα (Annexes) της παρούσας Δεύτερης Τροποποιητικής

Σύμβασης αποτελούν αναπόσπαστο μέρος της:
Παράρτημα 1 (Annex 1). Έντυπο Νομικής Γνωμοδότησης
Παράρτημα 2 (Annex 2) . Κατάλογος Επαφών

Έγινε στο Λουξεμβούργο, στις [] Δεκεμβρίου 2014 και στην Αθήνα στις []
Δεκεμβρίου 2014

ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΤΑΜΕΙΟ ΧΡΗΜΑΤΟΠΙΣΤΩΤΙΚΗΣ ΣΤΑΘΕΡΟΤΗΤΑΣ

Εκπροσωπούμενο από [...] Εκπροσωπούμενο από [...]

[Τίτλος] [Τίτλος]

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

Εκπροσωπούμενη από (.)

Υπουργός Οικονομικών

ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Εκπροσωπούμενη από (.)

Διοικητής της Τράπεζας της Ελλάδος

ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΤΑΜΕΙΟ ΧΡΗΜΑΤΟΠΙΣΤΩΤΙΚΗΣ ΣΤΑΘΕΡΟΤΗΤΑΣ

Εκπροσωπούμενο από

Διευθύνουσα Σύμβουλος

Αναπληρωτής Διευθύνων Σύμβουλος

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ 1 (Annex 1)

ΕΝΤΥΠΟ ΝΟΜΙΚΗΣ ΓΝΩΜΟΔΟΤΗΣΗΣ

ΜΕΡΟΣ Ι: ΕΝΤΥΠΟ ΝΟΜΙΚΗΣ ΓΝΩΜΟΔΟΤΗΣΗΣ ΓΙΑ ΤΟ ΚΡΑΤΟΣ-
ΜΕΛΟΣ ΔΙΚΑΙΟΥΧΟ

(επίσημο επιστολόχαρτο του Νομικού Συμβούλου του Κράτους στο
Υπουργείο Οικονομικών)

[τόπος, ημερομηνία]

Προς το: ΕΤΧΣ

[Να συμπληρωθεί η διεύθυνση]

Re: Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση με ημερομηνία [•] 2014 μεταξύ του
Ευρωπαϊκού Ταμείου Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας, της Ελληνικής
Δημοκρατίας, της Τράπεζας της Ελλάδος και του Ελληνικού Ταμείου
Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας - Νομική Γνωμοδότηση

Αξιότιμοι Κύριοι,

Υπό την ιδιότητά μου ως Νομικός Σύμβουλος του Κράτους στο Υπουργείο
Οικονομικών, αναφέρομαι στην προαναφερόμενη Δεύτερη Τροποποιητική
Σύμβαση και τα Παραρτήματά της, τα οποία αποτελούν αναπόσπαστο μέρος
της (εφεξής από κοινού αναφερόμενα ως η «Δεύτερη Τροποποιητική
Σύμβαση»), που έχει συναφθεί μεταξύ, μεταξύ άλλων, του ΕΤΧΣ, της
Ελληνικής Δημοκρατίας (εφεξής το «Κράτος - Μέλος Δικαιούχος») και της
Τράπεζας της Ελλάδος στις [•] 2014.

Δηλώνω ότι είμαι αρμόδιος για την έκδοση της παρούσας νομικής
γνωμοδότησης σε σχέση με τη Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση, εξ ονόματος
του Κράτους - Μέλους Δικαιούχου.

Έχω εξετάσει τα πρωτότυπα της Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβασης και του
Μνημονίου. Έχω εξετάσει, επίσης, τις σχετικές διατάξεις του εθνικού και
διεθνούς δικαίου που ισχύουν για το Κράτος - Μέλος Δικαιούχο και την
Τράπεζα της Ελλάδος, τις αρμοδιότητες των υπογραφόντων και κάθε άλλο
έγγραφο, όπως έχω κρίνει αναγκαίο ή σκόπιμο. Επιπλέον, έχω διενεργήσει
όσες άλλες έρευνες και έχω εξετάσει όσα θέματα δικαίου έχω θεωρήσει συναφή

με τη γνωμοδότηση που εκφράζεται στην παρούσα.

Έχω υποθέσει (i) τη γνησιότητα όλων των υπογραφών (εκτός από αυτές του Κράτους - Μέλους Δικαιούχου και της Τράπεζας της Ελλάδος) και τη συμμόρφωση όλων των αντιγράφων με τα πρωτότυπα, (ii) την ικανότητα και δικαιοδοσία σύναψης της Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβασης και την έγκυρη εξουσιοδότηση και υπογραφή τους από κάθε συμβαλλόμενο μέρος, εκτός από το Κράτος - Μέλος Δικαιούχο και την Τράπεζα της Ελλάδος και (iii) την εγκυρότητα, δεσμευτική ισχύ και εκτελεστότητα της Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβασης για κάθε συμβαλλόμενο μέρος, σύμφωνα με το αγγλικό δίκαιο.

Οι όροι που χρησιμοποιούνται και δεν ορίζονται στην παρούσα γνωμοδότηση θα έχουν την έννοια που ορίζεται στη Κύρια Σύμβαση Διευκόλυνσης και τη Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση.

Η παρούσα γνωμοδότηση περιορίζεται στο ελληνικό δίκαιο, ως έχει κατά την ημερομηνία της παρούσας γνωμοδότησης.

Με την επιφύλαξη των ανωτέρω, είμαι της γνώμης ότι:

1. Όσον αφορά στους νόμους, κανονισμούς και τις νομικά δεσμευτικές αποφάσεις που ισχύουν σήμερα στο Κράτος - Μέλος Δικαιούχο, το Κράτος - Μέλος Δικαιούχος δεσμεύεται, με την εκτέλεση της Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβασης από τον κ. Γκίκα Χαρδούβελη, Υπουργό Οικονομικών, έγκυρα και αμετάκλητα, να εκπληρώσει όλες τις υποχρεώσεις που υπέχει βάσει αυτής.
2. Η προετοιμασία, υπογραφή και εκτέλεση της Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβασης εκ μέρους του Κράτους - Μέλους Δικαιούχου (i) έχουν νόμιμα εξουσιοδοτηθεί με όλες τις απαιτούμενες συγκαταθέσεις, ενέργειες, εγκρίσεις και εξουσιοδοτήσεις και (ii) δεν παραβιάζουν και δεν θα παραβιάσουν οποιονδήποτε ισχύοντα κανονισμό ή απόφαση οποιασδήποτε αρμόδιας αρχής ή οποιαδήποτε συμφωνία ή Συνθήκη δεσμευτική γι' αυτό ή οποιαδήποτε από τις υπηρεσίες του.
3. Οι δηλώσεις και εγγυήσεις που παρέχονται από το Κράτος - Μέλος Δικαιούχο στο Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση είναι αληθείς και ακριβείς.
4. Καμία διάταξη της παρούσας Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβασης δεν αντιβαίνει ούτε περιορίζει τα δικαιώματα του Κράτους - Μέλους Δικαιούχου

να προβαίνει σε έγκαιρη και αποτελεσματική καταβολή οποιουδήποτε ποσού οφείλεται για κεφάλαιο, τόκους ή άλλες επιβαρύνσεις, στο πλαίσιο της Σύμβασης Διευκόλυνσης, όπως τροποποιήθηκε με τη Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση.

5. Η Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση είναι σε κατάλληλη νομική μορφή, βάσει του ελληνικού δικαίου, για αναγκαστική επιβολή εις βάρος του Κράτους - Μέλους Δικαιούχου και της Τράπεζας της Ελλάδος. Η αναγκαστική επιβολή της Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβασης δεν θα ήταν αντίθετη προς διατάξεις αναγκαστικού δικαίου της ελληνικής νομοθεσίας, τη δημόσια τάξη του Κράτους - Μέλους Δικαιούχου, διεθνείς συνθήκες ή τις γενικά αποδεκτές αρχές του διεθνούς δικαίου που δεσμεύουν το Κράτος - Μέλος Δικαιούχο και την Τράπεζα της Ελλάδος.

6. Δεν είναι απαραίτητο, προκειμένου να διασφαλιστεί η νομιμότητα, η εγκυρότητα ή η εκτελεστότητα της Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβασης αυτή να πρέπει να κατατεθεί, καταχωρηθεί, ή εγγραφεί σε οποιοδήποτε δικαστήριο ή αρχή του Κράτους - Μέλους Δικαιούχου.

7. Κανείς φόρος, δασμός, τέλη ή άλλες επιβαρύνσεις που επιβάλλονται από το Κράτος - Μέλος Δικαιούχο ή οποιαδήποτε φορολογική αρχή δεν θα οφείλονται σε σχέση με την εκτέλεση και την παράδοση της Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβασης καθώς και με οποιαδήποτε πληρωμή ή μεταφορά κεφαλαίου, τόκων, προμηθειών και άλλων ποσών που οφείλονται δυνάμει της Σύμβασης Διευκόλυνσης, όπως αυτή τροποποιήθηκε με τη Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση

8. Καμία άδεια συναλλαγματικού ελέγχου δεν απαιτείται και κανένα τέλος ή άλλη προμήθεια δεν καταβάλλονται για τη μεταφορά οποιουδήποτε ποσού οφείλεται βάσει της Σύμβασης Διευκόλυνσης, όπως αυτή τροποποιήθηκε με τη Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση.

9. Η υπογραφή της Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβασης από τον (.)Διοικητή της Τράπεζας της Ελλάδος, νόμιμα και έγκυρα, δεσμεύει την Τράπεζα της Ελλάδος.

10. Η επιλογή του αγγλικού δικαίου ως εφαρμοστέου δικαίου για τη Δεύτερη

Τροποποιητική Σύμβαση αποτελεί έγκυρη επιλογή του δικαίου που δεσμεύει το Κράτος - Μέλος Δικαιούχο και την Τράπεζα της Ελλάδος, σύμφωνα με το ελληνικό δίκαιο.

11. Το Κράτος - Μέλος Δικαιούχος και η Τράπεζα της Ελλάδος έχουν νόμιμα, ουσιαστικά και αμετάκλητα υποβληθεί στην αποκλειστική δικαιοδοσία των δικαστηρίων του Μεγάλου Δουκάτου του Λουξεμβούργου, σε σχέση με τη Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση και κάθε απόφαση των δικαστηρίων αυτών θα είναι οριστική και εκτελεστή στο Κράτος - Μέλος Δικαιούχο.

12. Ούτε το Κράτος - Μέλος Δικαιούχο, ούτε η Τράπεζα της Ελλάδος ούτε οποιαδήποτε από τα αντίστοιχα περιουσιακά τους στοιχεία δεν απολαμβάνουν ασυλίας για λόγους εθνικής κυριαρχίας ή άλλως από τη δικαιοδοσία, την κατάχρηση - είτε πριν είτε μετά μια απόφαση - ή την εκτέλεση σε σχέση με οποιαδήποτε ενέργεια ή διαδικασία αφορά στη Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση

13. Η εκτέλεση της Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβασης έχει γίνει σύμφωνα με τις διατάξεις του].

14. [Η παρούσα Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση έχει εγκύρως κυρωθεί σύμφωνα με τις διατάξεις του ελληνικού δικαίου].

15. Εν κατακλείδι, η Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση έχει δεόντως εκτελεστεί για λογαριασμό του Κράτους - Μέλους Δικαιούχου και της Τράπεζας της Ελλάδος και όλες οι υποχρεώσεις του Κράτους - Μέλους Δικαιούχου και της Τράπεζας της Ελλάδας, σε σχέση με τη Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση και τη Σύμβαση Διευκόλυνσης, όπως τροποποιήθηκε με τη Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση είναι έγκυρες, δεσμευτικές και εκτελεστές, σύμφωνα με τους όρους τους και καμία περαιτέρω ενέργεια δεν απαιτείται προκειμένου αυτή να τεθεί σε ισχύ.

Ο Νομικός Σύμβουλος του Κράτους στο Υπουργείο Οικονομικών

ΜΕΡΟΣ ΙΙ: ΕΝΤΥΠΟ ΝΟΜΙΚΗΣ ΓΝΩΜΟΔΟΤΗΣΗΣ ΓΙΑ ΤΟΝ ΕΓΓΥΗΤΗ

(επίσημο επιστολόχαρτο του Νομικού Συμβούλου στο ΕΤΧΣ)

[τόπος, ημερομηνία]

Προς το: ΕΤΧΣ

[Να συμπληρωθεί η διεύθυνση]

Σχετ: Δεύτερη Τροποποιητική Συμφωνία της [•] 2014 μεταξύ του Ευρωπαϊκού Ταμείου Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας, της Ελληνικής Δημοκρατίας, της Τράπεζας της Ελλάδος και του Ελληνικού Ταμείου Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας - Νομική Γνωμοδότηση

Αξιότιμοι Κύριοι,

Υπό την ιδιότητά μου ως ειδικός σύμβουλος στο Ελληνικό Ταμείο Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας (εφεξής ο «Εγγυητής»), παραπέμπω στην προαναφερόμενη Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση και τα Παραρτήματα της, τα οποία αποτελούν αναπόσπαστο μέρος της (εφεξής αναφερόμενα ως η «Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση»), που έχει συναφθεί μεταξύ, μεταξύ άλλων, του ΕΤΧΣ, της Ελληνικής Δημοκρατίας (εφεξής το «Κράτος - Μέλος Δικαιούχος») και της Τράπεζας της Ελλάδος στις [•] 2014.

Δηλώνω ότι είμαι αρμόδιος για την έκδοση της παρούσας νομικής γνωμοδότησης σε σχέση με τη Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση, για λογαριασμό του Εγγυητή.

Έχω εξετάσει τα πρωτότυπα της Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβαση Έχω εξετάσει, επίσης, τις σχετικές διατάξεις του εθνικού και διεθνούς δικαίου που ισχύει στο Κράτος - Μέλος Δικαιούχο και την Τράπεζα της Ελλάδος και τον Εγγυητή, τις αρμοδιότητες των υπογραφόντων και κάθε άλλο έγγραφο, όπως έχω κρίνει αναγκαίο ή σκόπιμο. Επιπλέον, έχω διενεργήσει όσες άλλες έρευνες και εξετάσει όσα θέματα δικαίου έχω θεωρήσει συναφή με τη γνωμοδότηση που εκφράζεται στην παρούσα.

Έχω υποθέσει (i) τη γνησιότητα όλων των υπογραφών (εκτός από εκείνες για λογαριασμό του Εγγυητή) και τη συμμόρφωση όλων των αντιγράφων με τα πρωτότυπα, (ii) την ικανότητα και αρμοδιότητα συναψης της Δεύτερης

Τροποποιητικής Σύμβασης και την έγκυρη εξουσιοδότηση και υπογραφή τους από κάθε συμβαλλόμενο μέρος, εκτός από τον Εγγυητή και (iii) την εγκυρότητα, δεσμευτική επίπτωση και εκτελεστικότητα της Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβασης για κάθε συμβαλλόμενο μέρος, σύμφωνα με το αγγλικό δίκαιο.

Οι όροι που χρησιμοποιούνται και δεν ορίζονται στην παρούσα γνωμοδότηση θα έχουν την έννοια που ορίζεται στη Σύμβαση Διευκόλυνσης και τη Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση.

Η παρούσα γνωμοδότηση περιορίζεται στο ελληνικό δίκαιο, ως έχει κατά την ημερομηνία της παρούσας γνωμοδότησης.

Με την επιφύλαξη των ανωτέρω, είμαι της γνώμης ότι:

1. Όσον αφορά στους νόμους, τους κανονισμούς και τις νομικά δεσμευτικές αποφάσεις που ισχύουν σήμερα στο Κράτος - Μέλος Δικαιούχο, ο Εγγυητής δεσμεύεται, με την εκτέλεση της Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβασης από τον [], έγκυρα και αμετάκλητα, να εκπληρώσει όλες τις υποχρεώσεις που υπέχει βάσει αυτής.

2. Η προετοιμασία, υπογραφή και εκτέλεση της Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβασης εκ μέρους του Εγγυητή: (i) έχει εξουσιοδοτηθεί δεόντως με όλες τις αναγκαίες συναινέσεις, ενέργειες, εγκρίσεις και άδειες, και (ii) δεν παραβιάζει και δεν θα παραβιάζει οποιονδήποτε ισχύοντα κανονισμό ή απόφαση οποιασδήποτε αρμόδιας αρχής ή οποιαδήποτε συμφωνία ή Συνθήκη δεσμευτική γι' αυτόν ή οποιαδήποτε από τις υπηρεσίες του.

3. Η Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση είναι σε κατάλληλη νομική μορφή, σύμφωνα με το ελληνικό δίκαιο για αναγκαστική εκτέλεση εις βάρος του Εγγυητή. Η αναγκαστική εκτέλεση της Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβασης δεν θα ήταν αντίθετη με τις διατάξεις αναγκαστικού δικαίου της ελληνικής νομοθεσίας, τη δημόσια τάξη του Κράτους - Μέλους Δικαιούχου, διεθνείς συνθήκες ή τις γενικά αποδεκτές αρχές του διεθνούς δικαίου που είναι δεσμευτικές για τον Εγγυητή.

4. Η υπογραφή της Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβασης από τον [] δεσμεύει, νομίμως και εγκύρως, τον Εγγυητή.

5. Η επιλογή του αγγλικού δικαίου ως εφαρμοστέου δικαίου για τη Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση αποτελεί έγκυρη επιλογή που δεσμεύει το Ελληνικό Ταμείο Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας, σύμφωνα με το ελληνικό δίκαιο.

6. Ο Εγγυητής έχει νόμιμα, ουσιαστικά και αμετάκλητα υποβληθεί στην αποκλειστική δικαιοδοσία των δικαστηρίων του Μεγάλου Δουκάτου του Λουξεμβούργου, σε σχέση με τη Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση, και κάθε απόφαση των δικαστηρίων αυτών θα είναι οριστική και εκτελεστή στο Κράτος - Μέλος Δικαιούχο.

7. Ούτε ο Εγγυητής ούτε οποιοδήποτε περιουσιακό του στοιχείο απολαύει ασυλίας για λόγους εθνικής κυριαρχίας ή άλλως από δικαιοδοσία, κατάσχεση - είτε πριν είτε μετά μια δικαστική απόφαση - ή εκτέλεση, σε σχέση με οποιαδήποτε ενέργεια ή διαδικασία αφορά στη Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση.

8. Η εκτέλεση της Δεύτερης Τροποποιητικής Σύμβασης έχει πραγματοποιηθεί σύμφωνα με τις διατάξεις του νόμου 3864/2010 του Κράτους - Μέλους Δικαιούχου, όπως ισχύουν σήμερα.

9. Μια εκτελεστή και έγκυρη απόφαση για ένα χρηματικό ποσό, η οποία εκδίδεται εις βάρος του Εγγυητή από ένα δικαστήριο του Μεγάλου Δουκάτου του Λουξεμβούργου ή οποιοδήποτε από τα υπόλοιπα δικαστήρια που αναφέρονται στη Ρήτρα 15 (3) της Σύμβασης Διευκόλυνσης, σε σχέση με τη Σύμβαση Διευκόλυνσης, θα αναγνωρίζεται και εκτελείται από τα ελληνικά δικαστήρια, σύμφωνα με τις διατάξεις του Κανονισμού (ΕΚ) 44/2001 του Συμβουλίου της 22ας Δεκεμβρίου 2000, για τη δικαιοδοσία, την αναγνώριση και την εκτέλεση αποφάσεων σε αστικές και εμπορικές υποθέσεις, ή / και με τα άρθρα 780 και 905 και επόμενα του Ελληνικού Κώδικα Πολιτικής Δικονομίας.

10. Εν κατακλείδι, η Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση έχει δεόντως εκτελεστεί για λογαριασμό του Εγγυητή και όλες οι υποχρεώσεις του Εγγυητή σε σχέση με τη Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση και τη Σύμβαση Διευκόλυνσης, όπως αυτή τροποποιήθηκε με τη Δεύτερη Τροποποιητική Σύμβαση, είναι έγκυρες, δεσμευτικές και εκτελεστές σύμφωνα με τους όρους τους και καμία περαιτέρω

ενέργεια δεν απαιτείται για την εφαρμογή της.

Οι απόψεις που εκτίθενται ανωτέρω υπόκεινται στις ακόλουθες επιφυλάξεις και όρους:

(α) η παρούσα γνωμοδότηση υπόκειται σε όλους τους νόμους περί αφερεγγυότητας, πτώχευσης, εκκαθάρισης, αναδιοργάνωσης, στάσης πληρωμών, εξυγίανσης πιστωτικών ιδρυμάτων και τους υπόλοιπους νόμους που, γενικά, επηρεάζουν τα δικαιώματα των πιστωτών ή των ενέγγυων πιστωτών,

(β) εάν ένα ελληνικό Δικαστήριο επιληφθεί της ακρόασης μιας υπόθεσης με βάση τη Σύμβαση Διευκόλυνσης, ενδέχεται να μη θεωρήσει οριστικά τα πιστοποιητικά και τους προσδιορισμούς που η Σύμβαση Διευκόλυνσης αναφέρει ότι πρέπει να αντιμετωπίζονται με τον τρόπο αυτό,

(γ) καμία γνωμοδότηση δεν εκφράζεται για πραγματικά στοιχεία, και

(δ) επιμέρους κανόνες αλλοδαπού δικαίου ενδέχεται να διαπιστωθεί ότι είναι ανεφάρμοστοι στα δικαστήρια του Κράτους - Μέλους Δικαιούχου, εάν αυτοί είναι αντίθετοι με την ελληνική δημόσια τάξη, κατά την έννοια του άρθρου 21 του Κανονισμού Ρώμη I 593/2008 ή με Ελληνικούς Υποχρεωτικούς Κανόνες, κατά την έννοια του Άρθρου 9 του Κανονισμού Ρώμη I 593/2008. Η επιλογή αλλοδαπού δικαίου θα πρέπει να αναγνωρίζεται και να επιβάλλεται, με την επιφύλαξη της εφαρμογής των διατάξεων αναγκαστικού δικαίου της ελληνικής νομοθεσίας, κατά την έννοια του άρθρου 7 της Συνθήκης της Ρώμης.

Νομικός Σύμβουλος στο Ελληνικό Ταμείο Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ 2 (Annex 2)

ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΕΠΑΦΩΝ

Για το Δανειστή, την ΕΚΤ και την Επιτροπή:

Ευρωπαϊκό Ταμείο Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας

6a Circuit de la Foire Internationale

L-1347 Λουξεμβούργο

Σε προσοχή: Οικονομικού Διευθυντή

Τηλ: +352 260 962 600

Φαξ: + 352 260 911 600

SWIFT BIC: EFSFLULL

Με αντίγραφα σε:

Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα

Kaiserstrasse 29

60311 Frankfurt am Main, Γερμανία

Σε προσοχή: Επικεφαλής της Διεύθυνσης Οικονομικών Υπηρεσιών

Τηλ: + 49 69 1344 3470

Φαξ: + 49 69 1344 6171

SWIFF BIC: ECBFDEFFBAC

Ευρωπαϊκή Επιτροπή

Γενική Διεύθυνση Οικονομικών και Χρηματοδοτικών Υποθέσεων -

Μονάδα L-4 «Δανειοληψιών, λογιστικής, δανειοδοτήσεων και διακανονισμού συναλλαγών»

L-2920 Λουξεμβούργο

Σε προσοχή: Επικεφαλής της Μονάδας

Τηλ: +3524301 36372

Φαξ: +352 4301 36599

SWIFT BIC: EUCOLULL

Για την Ελλάδα:

Υπουργείο Οικονομικών

Γενικό Λογιστήριο του Κράτους

Ελ. Βενιζέλου 37

101 65 Αθήνα, Ελλάδα

Σε προσοχή: Γενικού Γραμματέα Δημοσιονομικής Πολιτικής

Φαξ: + 30 210 3338205

Οργανισμός Διαχείρισης Δημοσίου Χρέους

Ομήρου 8,

10564 Αθήνα

Τηλ: +30 210 3701800

Φαξ: +30 210 3701850

Με αντίγραφο προς την Τράπεζα της Ελλάδος:

Τράπεζα της Ελλάδος

Ελ. Βενιζέλου 21

102 50 Αθήνα, Ελλάδα

Σε προσοχή: Υπηρεσίας Κρατικών Οικονομικών Λειτουργιών &

Λογαριασμών

Τμήμα Κρατικών Λογαριασμών

Φαξ: + 30 210 3221007

SWIFT BIC: BNGRGRAA

Για το Ελληνικό Ταμείο Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας

Ελληνικό Ταμείο Χρηματοπιστωτικής Σταθερότητας

Ελ. Βενιζέλου 10

106 71 Αθήνα, Ελλάδα

Σε προσοχή: Διευθύνοντα Συμβούλου του ΕΤΧΣ

Τηλ: + 30 210 363 5420

Φαξ: +30 210 362 8082

Άρθρο 2

Έναρξη Ισχύος

Η ισχύς της παρούσας, η οποία θα κυρωθεί νομοθετικά κατά το άρθρο 44 παράγραφος 1 του Συντάγματος, αρχίζει από τη δημοσίευσή της στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως, εκτός αν άλλως ορίζεται στις επιμέρους διατάξεις.

Αθήνα, 17 Δεκεμβρίου 2014

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ΚΑΡΟΛΟΣ ΓΡ. ΠΑΠΟΥΛΙΑΣ

Ο ΠΡΩΘΥΠΟΥΡΓΟΣ

ΑΝΤΩΝΗΣ Κ. ΣΑΜΑΡΑΣ

ΤΑ ΜΕΛΗ

ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΙΚΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

Ευάγγελος Βενιζέλος

Γκίκας Χαρδούβελης

Νικόλαος - Γεώργιος Δένδιας

Αργύρης Ντινόπουλος

Κωνσταντίνος Σκρέκας

Ανδρέας Λοβέρδος

Κωνσταντίνος Τασούλας

Κυριάκος Μητσοτάκης

Ιωάννης Βρούτσης

Γεώργιος Καρασμάνης

Ιωάννης Μανιάτης

Χαράλαμπος Αθανασίου

Βασίλειος Κικίλιας

Όλγα Κεφαλογιάννη

Μιλτιάδης Βαρβιτσιώτης

Δημήτριος Σταμάτης

Χρήστος Σταϊκούρας

Φωτεινή Γεννηματά

Θεόφιλος Λεονταρίδης

Λεωνίδας Γρηγοράκος

Παρασκευάς Κουκουλόπουλος»
